

## INHALTSVERZEICHNIS

- 19 Hongkong aus einer anderen Perspektive.  
Eine Einführung mit bibliographischen Hinweisen  
ROMAN MALEK, S.V.D.

---

### Vergangenheit und Zukunft als Herausforderung

---

- 35 Aus der Geschichte Hongkongs  
KATHARINA FEITH und ROMAN MALEK
- 83 Ein Abriß der Geschichte der katholischen Kirche in Hongkong  
BERNARD HUNG-KAY LUK
- 91 Zur inneren Struktur der katholischen Kirche Hongkongs  
LAWRENCE LEE LEN
- 99 Herausforderung und Reaktion: Die römisch-katholische Kirche von  
Hongkong und die Wiederabtretung 1997  
SHAO YIDAN
- 113 Alte und neue Herausforderungen für die Kirche in Hongkong  
SERGIO TICOZZI, P.I.M.E.
- 123 Hongkong: Kirche und ökumenische Partizipation  
KWOK NAIWANG
- 133 Die Beziehungen zwischen der katholischen Kirche in Hongkong und  
China im Kontext des sozialen Wandels  
LAM SUI KEE

---

### Hongkong heute

---

- 153 Hongkong
- 153 Religiosität
- 155 Die katholische Kirche
- 157 Katholische Pfarreien im Bistum Hongkong
- 161 Ordensgemeinschaften in Hongkong
- 163 Einige religiöse Institutionen, Vereinigungen und Einrichtungen in  
Hongkong
- 165 Religiöse Zeitschriften, die in Hongkong herausgegeben werden
- 169 Orte der religiösen Besinnung. Photographische Beispiele

- 191 *Studium Biblicum Franciscanum*  
und die Vereinigte Chinesische Katholische Bibelföderation  
MARCUS CHEN, O.F.M.
- 205 Das Christliche Zentrum *Tao Fong Shan*  
und das Institut für Sino-Christliche Studien  
ROMAN MALEK
- 213 Die Arbeit der Caritas in Hongkong und China  
KÄTHI ZELLWEGER
- 225 *Holy Spirit Study Centre*  
JOHN TONG
- 233 Katholisches Institut für Religion und Gesellschaft  
(*Catholic Institute for Religion and Society*)  
ROMAN MALEK
- 239 Das Zentrum für Asiatische Wanderarbeiter (*The Asian Migrant Centre*)
- 243 Christliche Aktion (*Christian Action - Jidujiao lixing hui*)
- 245 Die Straßenkinder von Hongkong  
MICHAEL KARHAUSEN
- 251 Die Käfigmenschen von Hongkong  
MICHAEL KARHAUSEN
- 257 Hongkongs Flüchtlinge  
Zwei Briefe von vietnamesischen Flüchtlingen an den Papst

### Dokumente des Übergangs

---

- 269 Chinesisch-Britische Gemeinsame Erklärung über die Hongkong-Frage  
(1984)
- 283 Grundgesetz der Sonderverwaltungszone Hongkong der Volksrepublik  
China (1990)
- 313 Überzeugungen der Christen von Hongkong. Ein Vorschlag (1984)
- 318 Das Manifest der protestantischen Kirchen in Hongkong über religiöse  
Freiheit (1984)
- 322 Erklärung über die katholische Kirche und die Zukunft von Hongkong  
(1984). Bischof JOHN BAPTIST WU CHENG-CHUNG
- 325 Ein Brief des Bischofs an die Gläubigen von Hongkong (1984). Bischof  
JOHN BAPTIST WU
- 327 Stellungnahme des gemeinsamen Komitees der katholischen Organisa-  
tionen, die mit dem Grundgesetz von Hongkong befaßt sind, zur Ge-  
meinsamen Erklärung (1984)
- 331 Hirtenbrief von Bischof JOHN BAPTIST WU (1985)
- 334 Bericht zur Konsultation über die Richtlinien der katholischen Diözese  
von Hongkong für die nächsten zehn Jahre (1988)

- 355 Aufbruch in ein leuchtendes Jahrzehnt. Pastoral Schreiben von Kardinal JOHN B. WU über die pastoralen Aufgaben der katholischen Diözese Hongkong (1989)
- 369 Gemeinschaft und Solidarität. Brief von Kardinal JOHN B. WU, Bischof von Hongkong (1989)
- 373 Dem Jahre 2000 entgegen. Missionserklärung der Hongkonger Kirchen (1993)
- 375 Pastorale Richtlinien der katholischen Diözese Hongkong für den Übergang im Jahre 1997 (1995)
- 379 Verkündigt das Evangelium des Herrn und verbreitet das Reich Gottes (1995). Bericht des Komitees zur Förderung des Pastoral Schreibens „Aufbruch in ein leuchtendes Jahrzehnt“
- 406 Erklärung gegen das Auswahlkomitee (1996)
- 408 Zur Beteiligung von Katholiken am Auswahlkomitee  
 1. Erklärung der Diözese Hongkong (1996)  
 2. Bekanntgabe der Kanzlei der Diözese Hongkong (1996)  
 3. Katholische Diözese Hongkong: Richtlinien für Katholiken, die sich am Auswahlkomitee beteiligen (1996)  
 4. Bericht über die Beratungen bezüglich der Teilnahme von Katholiken am Auswahlkomitee für die zukünftige Sonderverwaltungszone Hongkong (1996)
- 415 Charta 1997
- 417 *July 1 Link*. Eine Kampagne für Hongkong

## Perspektiven

---

- 421 Gesellschaft und katholische Kirche in Hongkong angesichts 1997  
 JOHN TONG
- 439 Die Kirche in Hongkong im Hinblick auf 1997.  
 Eine protestantische Perspektive  
 KWOK NAIWANG
- 449 Theologische Entkolonisierung. Ein Kommentar zu 1997  
 JOSEPH KUANG
- 459 Tendenzen im theologischen Denken  
 in bezug auf Hongkong und das Jahr 1997  
 PHILIP LAM
- 463 Der Machtwechsel in Hongkong  
 und die Frage der Identität der Hongkonger Katholiken  
 LI KIT-MAN
- 479 Welche Zukunft hat Hongkong nach dem 1. Juli 1997?  
 STEPHAN PUHL

- 491 Vertrauen in die Zukunft von Hongkong? Interview mit CHRISTOPHER PATTEN, Gouverneur von Hongkong
- 497 Die Kirche von Hongkong führt die Politik der „Offenen Tür“ ein. Interview mit Bischof-Koadjutor JOSEPH ZEN

---

### Solidarität

- 511 Britische Kirchen und Hongkong (1991)
- 517 Hongkong: Aufruf des Britischen und Irischen China-Forums für das Jahr 1996
- 519 „Hand in Hand in die Zukunft“. Partnerschaft zwischen der Diözese Essen und der Diözese Hongkong (Jährliche Worte der Bischöfe von Essen zu Hongkong)
- 556 Deutscher Katholischer Missionsrat: Erklärung zu Hongkong 1997

---

### Karten und Abbildungen

#### Karten Hongkongs

- 15 Bistum Hongkong
- 16-17 Hongkong und Umgebung
- 157 Katholische Pfarreien in Hongkong
- 158 Katholische Pfarreien in Kowloon
- 160 Katholische Pfarreien in den New Territories

#### Abbildungen

- 2 Die katholische Kathedrale von Hongkong (1993). Foto Archiv China-Zentrum.
- 18 Einer der Hongkonger Häfen in den 60er Jahren. Foto Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 34 Oben: Hongkong um das Jahr 1879. Aus: J. Thomson, *L'Indo-Chine et la Chine. Récits de voyages*, Paris 1879, S. 63.  
Mitte: Victoria um das Jahr 1847. Aus: G. Smith, *A Narrative of an Exploratory Visit to Each of the Consular Cities of China, and to the Islands of Hong Kong and Chusan, in Behalf of the Church Missionary Society in the Years 1844, 1845, 1846*, New York 1847, Frontispiz.  
Unten: Hongkonger Sänfenträger um das Jahr 1879. Aus: J. Thomson, *L'Indo-Chine et la Chine. Récits de voyages*, Paris 1879, S. 67.
- 36 Oben: Hongkong, Queen's Road im Jahre 1846. Aus: G.R. Sayer, *Hong Kong. Birth, Adolescence, and Coming of Age*, London - New York - Toronto 1937, zwischen S. 152-153. Mitte: Fischerflotte bei Hongkong. Foto o.J., Archiv China-Zentrum. Unten: New Territories von Hongkong aus gesehen. Foto o.J., Archiv China-Zentrum.

- 38 Oben und unten: Häfen von Hongkong, o.J. Postkarte und Foto Archiv China-Zentrum.
- 40 Oben links: Der erste Apostolische Präfekt und Vikar Hongkongs, Timoleon Raimondi P.I.M.E. (1827-1894). Abbildung Archiv s.v.d. Oben rechts: P. Josef Freinademetz (1837-1909) – einer der ersten Steyler Missionare in Hongkong (1975 selbigesprochen). Abbildung Archiv China-Zentrum. Unten: Hongkong. Des Voeux Road, um das Jahr 1870. Postkarte des City Museum & Art Gallery, Hongkong.
- 42 Oben: Bischof Aloysius Louis Piazzoli (1845-1904) und sein bischöfliches Wap-pen. Unten: Bischof Dominic Pozzoni (1861-1924) und sein bischöfliches Wap-pen. Abbildungen aus: *The Special Bulletin for the 150th Anniversary of the Catholic Church in Hong Kong*, Hong Kong 1991, S. 29 und 30.
- 44 Oben: Hongkong, Queen's Road um das Jahr 1880. Unten: Der Vize-König von Kanton in Hongkong (1907). Postkarten des City Museum & Art Gallery, Hongkong.
- 46 Oben: Bischof Henry Valtorta (1883-1951) und sein bischöfliches Wappen. Aus: *The Special Bulletin for the 150th Anniversary of the Catholic Church in Hong Kong*, Hong Kong 1991, S. 31. Unten: Kowloon um das Jahr 1900. Postkarte des City Museum & Art Gallery, Hongkong.
- 48 Oben: Grenzübergang VR China – Hongkong (Lowu – Sheungshui), die sog. „Seufzerbrücke der ausgewiesenen Chinamissionare“. Unten: Ausgewiesene Missionare, 1955 (P. Harald Rigney s.v.d., letzter Rektor der Furen-Universität in Beijing, und die evangelische Missionarin M. Wagner). Fotos Archiv s.v.d.
- 50 Oben links: P. Petrus Crevits, ein belgischer Missionar, kommt nach Auswei-sung aus der Mongolei nach Hongkong. Oben rechts: Salesianer, die aus China ausgewiesen wurden. Unten links: Bischof Orazio F. Ceol und P. Joseph Bian-chi, beide Franziskaner, vermehren die Zahl der ausgewiesenen Missionare in Hongkong. Fotos Archiv China-Zentrum. Unten rechts: Bischof J. Walsh (im Alter von 79 Jahren) nach seiner Ankunft in Hongkong (1970). Fides Foto.
- 52 Oben links: Bischof Lorenzo Bianchi (1898-1983) und sein bischöfliches Wap-pen. Aus: *The Special Bulletin for the 150th Anniversary of the Catholic Church in Hong Kong*, Hong Kong 1991, S. 32. Unten links: Msgr. Carl Vath (1909-1974), der Gründer von Caritas Hongkong. Foto Missio. Unten rechts: Der aus-gewiesene Kantoner Erzbischof Tang Yee-ming (1908-1995) mit Papst Johannes Paul II. Foto Archiv China-Zentrum.
- 54 Oben: Der freigelassene Bischof James Walsh nach seiner Ankunft in Rom (mit Kard. Agagianian, Präfekt der Kongregation für die Glaubensverbreitung, rechts). Fides Foto. Unten: Bischof Walsh mit Papst Paul VI. (25. August 1970). Fides Foto.
- 56 Oben: Bischof Francis Hsü Chen-ping (1920-1973) und sein bischöfliches Wap-pen. Unten: Bischof Peter Lei Wang-kee (1922-1974) und sein bischöfliches Wappen. Abbildungen aus: *The Special Bulletin for the 150th Anniversary of the Catholic Church in Hong Kong*, Hong Kong 1991, S. 33 und 34.
- 58 Oben und unten: Papst Paul VI. in Hongkong (4. Dezember 1970). Fides Foto.

- 60 Oben und unten: Der Hongkonger Bischof John B. Wu beim Besuch im Partnerbistum Essen am 8. Oktober 1978 (oben mit Bischof Franz Hengsbach). Fotos Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 62 Oben und unten: Christkönigfest in Hongkong, 1963. Fides Foto.
- 64 Oben und unten: Christkönigfest in Hongkong, 1963. Fides Foto.
- 66 Oben und unten: Bischof Lorenzo Bianchi beim Pastoralbesuch einer der Hongkonger Gemeinden (1963). Fotos Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 68 Oben: Priesterweihe in Hongkong, 60er Jahre. Foto Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.  
Unten: Ein Hongkonger Priester mit Kindern, 60er Jahre. Fides Foto.
- 70 Oben und unten: Gemeindeleben in Hongkong Ende der 60er Jahre. Fotos Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 71 Oben: Bischof-Koadjutor Joseph Zen s.D.B. Unten: Weihbischof John Tong. Fotos Archiv China-Zentrum.
- 72 Oben: Caritative Arbeit. Unten: Presse- und Buchapostolat. Fotos Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 74 Oben: Bischof Bianchi beim Besuch in einem Krankenhaus. Unten: Arbeit unter den Kindern. Fotos Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 76 Oben: Nähunterricht im Sozialzentrum Aberdeen, 1963. Unten: Bischof Bianchi beim Besuch eines Altenheimes. Fotos Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 78 Der katholische Bischof von Hongkong, Kardinal John B. Wu Cheng-chung. Foto Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 80 Oben: Kardinal John B. Wu und sein bischöfliches Wappen. Aus: *The Special Bulletin for the 150th Anniversary of the Catholic Church in Hong Kong*, Hong Kong 1991, S. 35.  
Unten: Papst Johannes Paul II. mit den zwei 1996 ernannten Bischöfen von Hongkong, Joseph Zen (links) und John Tong (rechts). Foto aus *Sunday Examiner*.
- 89 Die katholische Kirche von Hongkong um das Jahr 1950. Abbildung Archiv China-Zentrum.
- 90 Oben: Wappen der Kronkolonie Hongkong bis zum 1. Juli 1997. Unten: Das offizielle Siegel des Bistums Hongkong. Abbildungen Archiv China-Zentrum.
- 97 Ausbildungsprogramm der Diözese für zivile Fragen. Foto Caritas-Hongkong.
- 98 Kalligraphie von Kardinal J.B. Wu Cheng-chung zum 150. Jubiläum der katholischen Kirche in Hongkong. Aus: *The Special Bulletin for the 150th Anniversary of the Catholic Church in Hong Kong*, Hong Kong 1991, S. VII.
- 121 Stadt und Land in Hongkong. Foto Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 122 Wohnblocks, die im Rahmen des Wohnungsprojektes der Regierung entstanden sind (1968). Foto Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 149 Bischof Zong Huaide und Kardinal J.B. Wu. Foto aus *Yi. China Message* 1995, Nr. 152.

- 150** Oben: Osternacht in der Kirche des Hl. Franz von Assisi (1963). Foto Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.  
Unten: Kinder im Flüchtlingszentrum Fook Wah mit ihrem Seelsorger. Fides Foto o.J.
- 152** Trabantenstädte in den New Territories. Foto Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 154** Oben: Eine der vielen malerischen Ecken Hongkongs (1963). Foto Archiv China-Zentrum.  
Unten: Frauen der Kathing Walled City. Postkarte o.J., Archiv China-Zentrum.
- 156** Oben: Neujahrgottesdienst in der Aula der Sing-Yin-Mittelschule in Kowloon. Foto Archiv S.V.D.  
Unten: Gottesdienst für die Filipinas im *Catholic Centre* mit P. Hellmuth Peter S.V.D. Foto Archiv S.V.D.
- 162** Der Generalsuperior der P.I.M.E., P. Lombardi, in der Wong Tai Siedlung. Fides Foto.
- 164** Oben: Salesianer-Schule in Hongkong. Foto Agenzia Missionaria Salesiana.  
Unten: Eingang zum katholischen Wah Yan-College in Hongkong. Foto Archiv China-Zentrum.
- 166** Der Versandraum der katholischen Wochenblätter der Diözese Hongkong. Fides Foto.
- 168** Titelseite des katholischen Wochenblattes *Sunday Examiner*. Abbildung Archiv China-Zentrum.
- 169** Die katholische Kathedrale von Hongkong. Foto Missio.
- 170** Oben und unten: Die katholische Kathedrale von Hongkong. Fotos Archiv China-Zentrum.
- 171** Die erste und die zweite Kapelle in Shatin. Fotos Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 172** St. Altfrid. Foto Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 173** Kreuzweg in St. Altfrid (I). Fotos Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 174** Kreuzweg in St. Altfrid (II). Fotos Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 175** Kreuzweg in St. Altfrid (III). Fotos Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 176** Die Kirche der Hl. Cosmas und Damian. Fotos Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 177** Gedenktafel in der Kirche Mutter vom Guten Rat. Foto Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 178** Oben links: Trappisten-Kloster auf der Insel Lantau. Foto aus *Sunday Examiner*.  
Oben rechts: St. Theresa Kirche, Kowloon. Foto Missio.  
Unten links: St. Margaret, Happy Valley. Foto Archiv China-Zentrum.  
Unten rechts: Eine protestantische Kirche. Foto aus *Christ in der Gegenwart im Bild*.

- 179 St. Josef Kirche, Hongkong. Foto Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 180 Oben und unten: Ahnenkapelle in der katholischen Kirche in Hunghom. Am traditionellen chinesischen Gedenktag der Verstorbenen, *qingming*, wird hier Totenliturgie gefeiert. Abbildungen aus *Sunday Examiner*.
- 181 Die Kirchen Hl. Franziskus (oben) und St. Cäcilia (unten). Fotos aus *Sunday Examiner*.
- 182 Oben links: Die Anglikanische St. Johannes Kathedrale. Oben rechts: Die Methodistische Kirche Hongkongs. Unten links: Die Baptistische Kirche in Hongkong. Unten rechts: Die Lutherische Kirche in Hongkong. Fotos aus *Xianggang de zongjiao*, Hong Kong: Holy Spirit Study Centre, o.J.
- 183 Oben links: Die Kirche der Sieben-Tage-Adventisten. Oben rechts: Die Kirche Jesu Christi. Unten: Die *Pentecostal Holiness Church* in Wing Kwong. Fotos aus *Xianggang de zongjiao*, Hong Kong: Holy Spirit Study Centre, o.J.
- 184 Oben und unten: Ein buddhistischer Tempel auf dem Lande. Fotos Archiv China-Zentrum.
- 185 Altar eines daoistischen Tempels in Hongkong. Fides Foto.
- 186 Oben: Tin Hau Tempel in Causeway Bay um 1870. Postkarte des City Museum & Art Gallery, Hongkong.  
Unten: Buddhistische Tempelanlage mit Pagoden. Foto Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 187 Oben: Der Große Buddha auf der Insel Lantau. Cameraman Cards.  
Unten: Weihrauchopfer in einem Hongkonger Tempel. Foto Archiv China-Zentrum.
- 188 Oben: Der Eingang zur Jamia Moschee in Hongkong. Foto Archiv China-Zentrum.  
Unten: Die Große Moschee und das Islamische Zentrum in Kowloon. Foto aus *Xianggang de zongjiao*, Hong Kong: Holy Spirit Study Centre, o.J.
- 189 Oben: Ein hinduistisches Gebetshaus in Hongkong. Mitte: Hongkonger Sikh Tempel. Unten: Zoroastrisches Gebetshaus. Fotos aus *Xianggang de zongjiao*, Hong Kong: Holy Spirit Study Centre, o.J.
- 190 Die Hongkonger Ohel Leah Synagoge, erbaut 1901. Abbildung aus *Sino-Judaic Studies: Whence and Whither. An Essay and Bibliography* by D.A. Leventhal and the Dadoorie Memoir, Hong Kong 1985, S. 24.
- 192 Oben: Erste katholische chinesische Bibel in einem Band herausgegeben vom *Studium Biblicum* nach 23jähriger Arbeit (1968). Unten: P. Gabriel Allegra O.F.M., der Initiator der Übersetzung und Gründer des *Studium Biblicum*. Fotos Archiv China-Zentrum.
- 204 Eine Seite aus der Bibel des *Studium Biblicum*. Foto Archiv China-Zentrum.
- 206 Oben links: K.L. Reichelt (1877–1952), der Gründer von *Tao fong shan*. Oben rechts: Skizze der Anlage des *Tao fong shan*. Unten: *Tao fong shan* – Gesamtansicht der Anlage. Eine Keramik auf dem *Tao fong shan*. Fotos Archiv China-Zentrum.



- 208** Oben: Kapelle des *Tao fong shan*. Unten: Pilgerhalle und Kapelle des *Tao fong shan*. Fotos Archiv China-Zentrum.
- 209** Das Innere der Kapelle des *Tao fong shan* mit den Inschriften. Foto aus *Tao Fong shan*, Hong Kong o.J., S. 2.
- 210** Titelseite der Zeitschrift *Daofeng (Logos und Pneuma)*. Abbildung Archiv China-Zentrum.
- 211** Titelseite der Zeitschrift *Areopagus*. Abbildung Archiv China-Zentrum.
- 212** Oben: Das Kreuz auf dem *Tao fong shan* über dem Shatin-Tal. Foto aus *Tao Fong Shan*, Hong Kong o.J., S. 14.  
Unten: Die Porzellan-Werkstatt des Zentrums für Christliche Kunst. Foto Archiv China-Zentrum.
- 214** Oben: Das Signet von Caritas Hongkong. Abbildung Archiv China-Zentrum.  
Unten: Der Gründer von Caritas Hongkong, Msgr. Carl Vath (1909-1974), mit Kindern in Chai Wan. Foto Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 216** Oben: Eine von Caritas geführte Berufsschule in Hongkong. Unten: Kinder-Station der Caritas Hongkong. Fotos Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 218** Oben und unten: Eines der Caritas-Krankenhäuser in Hongkong. Fotos Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 220** Oben: Eine Freizeitwerkstätte in Wanchai (besucht von P. Lombardi, dem Generalsuperior der P.I.M.E.). Unten: Eine „vorberufliche“ Caritas-Schule. Fotos Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 222** Oben: Eine Caritas-Station für ältere Menschen. Unten: Weihnachten für ältere Menschen (60er Jahre). Fotos Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 223** Eine der zahlreichen Flüchtlingsstätten von Caritas in den 60er Jahren. Foto Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 224** Oben und unten: Flüchtlinge und Obdachlose in Hongkong. Fotos Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 226** Oben: Das *Holy Spirit Seminary*, der Sitz des *Holy Spirit Study Centre*. Unten: Der Eingang zum Zentrum. Fotos Archiv China-Zentrum.
- 228** Die Titelseite der Zeitschrift *Zhu ai Zhonghua*. Abbildung Archiv China-Zentrum.
- 230** Die Titelseiten und Inhaltsverzeichnisse der Zeitschrift *Tripod (Ding)*. Abbildung Archiv China-Zentrum.
- 231** Überschrift der Kolumne „China Bridge“ im *Sunday Examiner*. Abbildung Archiv China-Zentrum.
- 232** Oben: Kard. J.B. Wu und der Direktor des Zentrums, John Tong, in China. Mitte: Bischof Dong Guangqing aus Wuhan im Zentrum. Unten: Reisegruppe des China-Zentrums im *Holy Spirit Study Centre*. Fotos Archiv China-Zentrum.
- 234** Sonntagsliturgie im Katholischen Institut für Religion und Gesellschaft. Foto Archiv China-Zentrum.

- 236 Aktivitäten des Katholischen Instituts für Religion und Gesellschaft. Fotos aus *Jianshe xiao tuanti*, Hong Kong: Gongjiao jiaoyan zhongxin 1990, S. 11, 25, 69.
- 237 P. Luke Tsui, der Leiter des Instituts für Religion und Gesellschaft. Foto Archiv China-Zentrum.
- 238 Publikationen des Katholischen Instituts für Religion und Gesellschaft. Abbildungen Archiv China-Zentrum.
- 240 Oben: Wohnhütten in den New Territories (1977). Unten: Wohnungen auf den Sampan (1977). Fides Fotos.
- 242 Flüchtlingslager nach einem Brand (60er Jahre). Fides Foto.
- 258 Flüchtlinge in Hongkong. Fotos Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 262 Oben: Flüchtlingskinder. Unten: Flüchtlingshütten in Hongkong. Fides Fotos.
- 265 Vietnamesische Flüchtlinge in Hongkong. Foto Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 266 Im Elendsviertel in Hongkong. Foto Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 268 Die große elektronische Uhr auf dem Tian'anmen in Beijing, die die Zeit bis zur Übernahme Hongkongs zählte. Foto Archiv China-Zentrum.
- 312 Kardinal J.B. Wu mit einer Delegation aus Hongkong vor der Nordkirche (Beitang) in Beijing (1995). Aus: *Yi. China Message* 1995, No. 2.
- 368 Titelseite des Pastoral Schreibens „Aufbruch in ein leuchtendes Jahrzehnt“ von Kardinal J.B. Wu (1989). Abbildung Archiv China-Zentrum.
- 378 Titelseite des Konsultationsberichtes der Diözese Hongkong (1995). Abbildung Archiv China-Zentrum.
- 416 Titelseite des Informationsdienstes der Initiative *July 1 Link*. Abbildung Archiv China-Zentrum.
- 418 Titelseite des Gebetsheftes zum 1. Juli 1997. Abbildung Archiv China-Zentrum.
- 420 Trabantenstädte in den New Territories. Foto Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 438 Die Kirche in Hongkong ist eine betende Kirche. Oben: Gottesdienst im Katholischen Institut für Religion und Gesellschaft (1996). Mitte: Taizé-Gebetsgruppe (1987). Unten: Jugendliche beim Gebet für China (1990). Fotos aus Xu Qingyao (Hrsg.), *Zou chu lu lai*, Hongkong 1997, S. 6 und 8.
- 490 Kardinal J.B. Wu bei der Stimmabgabe. Foto *Catholic Institute for Religion and Society*.
- 496 Oben: Bischof-Koadjutor Joseph Zen nach der Bischofsweihe (9. Dezember 1996). Unten: Die Kathedrale während der Bischofsweihe von Joseph Zen und John Tong. Fotos aus *Sunday Examiner*.
- 529 Oben: Bischof Francis Hsü, Bischof Franz Hengsbach und Msgr. Carl Vath. Unten: Bischof Franz Hengsbach, Msgr. Carl Vath, Bischof Francis Hsü. Fotos Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.
- 537 Bischof Franz Hengsbach firmt 1971 in Hongkong 225 Jugendliche und Erwachsene. Foto Abteilung für Weltkirchliche Aufgaben der Diözese Essen.